

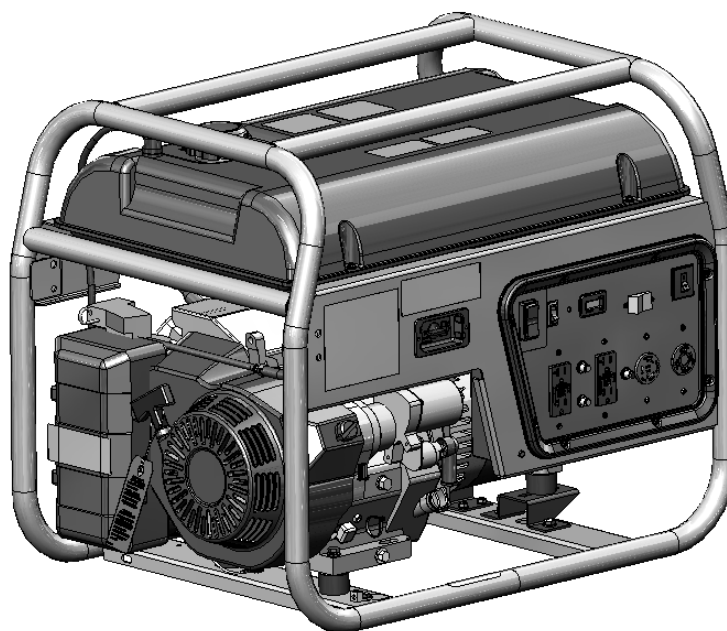


S7200

**Insert
Additif
Adición**

Power Systems

ELECTRIC GENERATOR - GROUPE ELECTROGENE - GENERADOR ELECTRICO



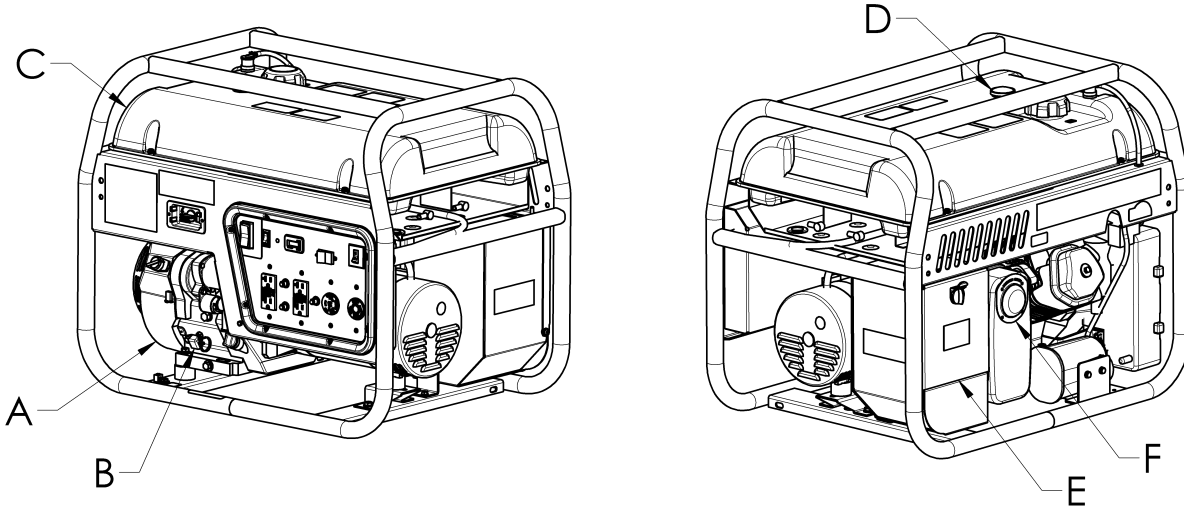
IMPORTANT – Please make certain that persons who are to use this equipment thoroughly read and understand these instructions and any additional instructions provided prior to operation.

IMPORTANT - Prière de vous assurer que les personnes destinées à utiliser cet appareil ont pris soin d'en lire et d'en comprendre le mode d'emploi ou les directives avant de le mettre en marche.

IMPORTANTE. Asegúrese que las personas que utilizarán este equipo lean y entiendan completamente estas instrucciones y cualquier instrucción adicional proporcionada antes del funcionamiento.

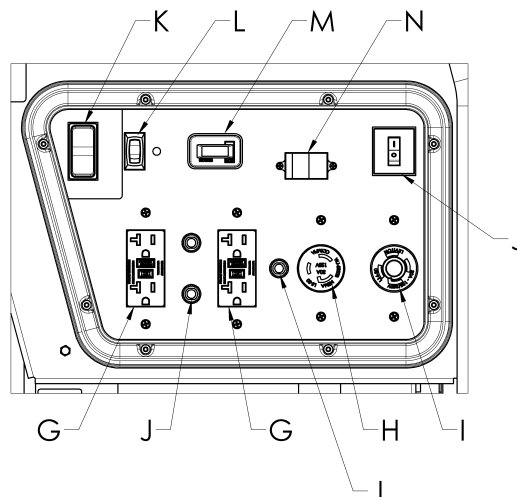
GENERATOR FEATURES

- | | |
|--|--|
| <p>A. 389 cc Honda OHV engine</p> <p>B. Low oil sensor</p> <p>C. 8 gallon plastic fuel tank</p> | <p>D. Fuel gauge</p> <p>E. Storage box</p> <p>F. Spark arrester</p> |
|--|--|



CONTROL PANEL

- | | |
|--|--|
| <p>G. NEMA 5-20R 125V - 20A GFCI Receptacle</p> <p>H. NEMA L5-30R 125V - 30A Receptacle</p> <p>I. NEMA L14-30R 125/250V - 30A Receptacle</p> <p>J. Circuit Breakers</p> <p>K. Engine On/Off Switch</p> <p>L. Idle Control Switch</p> | <p>M. Digital Hour Meter</p> <ul style="list-style-type: none"> • Press and release mode button to toggle between Total Timer and Timer 1 (TMR1). • Total Timer displays and records the total hours your generator has run. Total Timer is not resettable. • Timer 1 can be used to track operating hours for service intervals. Timer 1 is resettable by holding the mode button down for 3 seconds while TMR1 is displayed. <p>N. Voltage Selector Switch</p> |
|--|--|



ELECTRIC START

This generator model is provided with both electric start and recoil start capabilities. Avoid prolonged cranking, as it can damage the engine.

The required battery is a nominal 12 volt sealed rechargeable lead-acid battery and can be operated in any position without leakage. It complies with non-spillable battery regulations. Its convenient size offers a 30% reduction over conventional batteries.

Length = 7.14 inches, Width = 3.03 inches,
Height = 6.59 inches, Weight = 12.56 lbs
18AH Rating
UL Recognized
Pramac part number: 0063574

Battery Kit Parts List

Item	Description	Qty
A	*Bolt, M5 x M12	2
B.	*Nut 5MM	2
C.	*Washer Flat M5	2

* These are standard parts available at your local hardware store.

Note: The Positive and Negative Terminals must be connected to the Battery before the Electric Start Feature will work.

Initial Battery Connection - Refer to the Installation Instructions Below.

Battery Removal & Installation:

Removal: Remove the nut and bolt from the negative and positive post, being careful not to short across the terminals. (Shorting the terminals together can cause sparks, damage to the battery or generator or even burns or explosions.) Always abide by the safety warnings provided with the battery. Remove the battery and re-cycle and dispose of properly.

Installation:

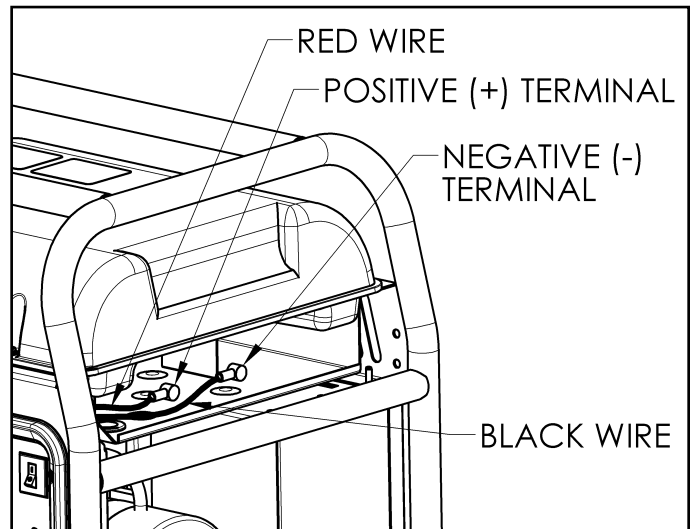
Hook up the new battery, or re-install the new battery, as follows: Place the battery in the position provided. Connect the Red 10 Gauge wire to the positive (+) terminal and the Black 10 Gauge wire to the negative (-) terminal with the bolt, nut, and washer provided. Make sure all connections are tight. Your battery is now connected and ready for use.

STARTING THE GENERATOR SET

Note: Be sure Oil has been added to the engine as specified in the Owner's Manual.

Move engine On/Off switch to On position. Push and hold the On/Off switch in the Start position until the engine starts and release.

Note: If the engine does not start after 5 seconds, stop and wait 10 seconds and repeat this step.



CAUTION



- Do not short-circuit the battery terminals.
- Do not charge in a sealed container.
- Keep sparks, flame away.

CARACTÉRISTIQUES PRINCIPALES DU GROUPE ELECTROGENE

- A. Moteur 389 cc Honda OHV
- B. Détecteur de bas niveau d'huile
- C. Réservoir de carburant en plastique d'une contenance de 30.3 litres (8 gallons)
- D. Jauge de carburant
- E. Boîte de stockage
- F. Pare-étincelles

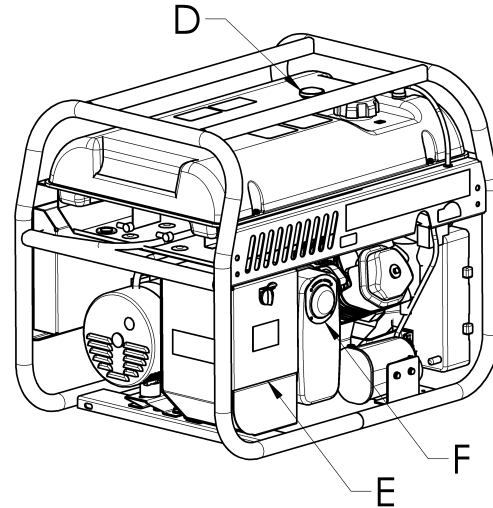
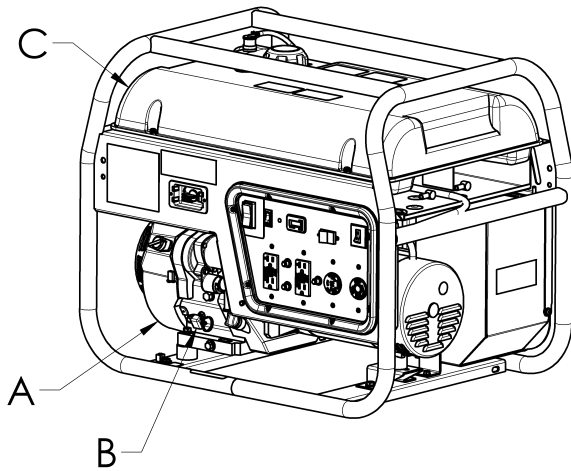
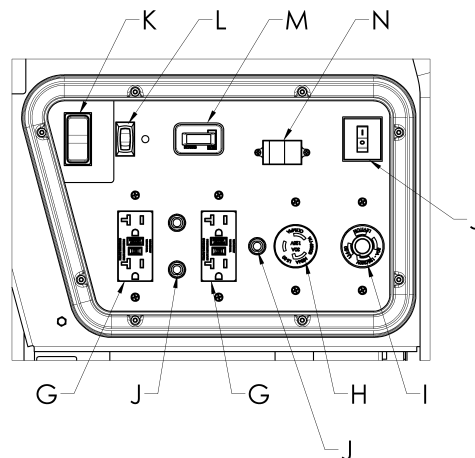


TABLEAU DE COMMANDE

- G. NEMA 5-20R 125V - 20A Boîtier l'interrupteur de circuit en cas de fuite à la terre (GFCI)
- H. NEMA L5-30R 125V - 30A Prise
- I. NEMA L14-30R 125/250V - 30A Prise
- J. Disjoncteurs
- K. Commutateur On/Off (Sur/De) du moteur
- L. Interrupteur de la commande de ralenti
- M. Horomètre numérique
 - La presse et le bouton de mode de relâchement pour basculer entre **Minuteur Totaux** et **Minuteur 1 (TMR1)**.
 - Le **Minuteur Totaux** affiche et enregistre les heures totales que votre générateur a courue. Le **Minuteur Totaux** n'est pas capable de remettre à l'état initial.
 - Le **Minuteur 1** peut être utilisé pour traquer des heures opérantes pour les intervalles de service. Le **Minuteur 1** peut remettre à l'état initial en enfonçant le bouton de mode pour de 3 seconde pendant que **TMR1** est affiché.
- N. Commutateur de sélection de voltage



DÉMARRAGE ÉLECTRIQUE

Ce modèle de génératrice est offert avec des fonctions de démarrage électrique ou de démarrage à rappel. Évitez les démarrages prolongés car ils risquent d'endommager le moteur.

La batterie exigée en est une de type rechargeable au plomb étanche d'une charge nominale de 12 volts pouvant fonctionner dans n'importe quelle position sans risque de fuite. Elle est conforme aux règlements relatifs aux batteries hermétiques. Son format pratique est 30 pour cent plus compact que celui des batteries traditionnelles. Longueur = 18,13 cm (7.14 po), Largeur = 7,69 cm (3.03 po), Hauteur = 16,73 cm (6.59 po), Poids = 27,63 lb (12.56 lb) Régime nominal 18Ah, Reconnue par UL
Le nombre de partie de Pramac: 0063574

Liste des pièces du nécessaire de batterie

Article	Description	Quantité
A	*Boulon, M5 x M12	2
B.	*Écrou 5MM	2
C.	*Rondelle plate M5	2

*Toutes les pièces sont standard et sont en vente à la quincaillerie locale.

NOTA : Les nouvelles génératrices sont expédiées avec les connexions de batterie débranchées. Les bornes positive et négative doivent être branchées à la batterie avant que la fonction de démarrage électrique puisse fonctionner.

Branchement initial de la batterie - Reportez-vous aux directives d'installation ci-dessous.

Dépose et pose de la batterie

Dépose. Enlevez l'écrou et le boulon de la borne négative et positive de batterie en prenant soin de ne pas court-circuiter les bornes. (Le fait de court-circuiter les bornes peut causer des étincelles, des dommages à la batterie ou à la génératrice ou même des blessures ou des explosions.) Respectez toujours les avertissements en matière de sécurité fournis avec la batterie. Enlevez la batterie. Recyclez et jetez la batterie de manière appropriée.



ATTENTION



- Ne pas court-circuiter les bornes de la batterie.
- Ne pas charger dans un contenant étanche.
- Éloigner des étincelles et des flammes.

Pose:

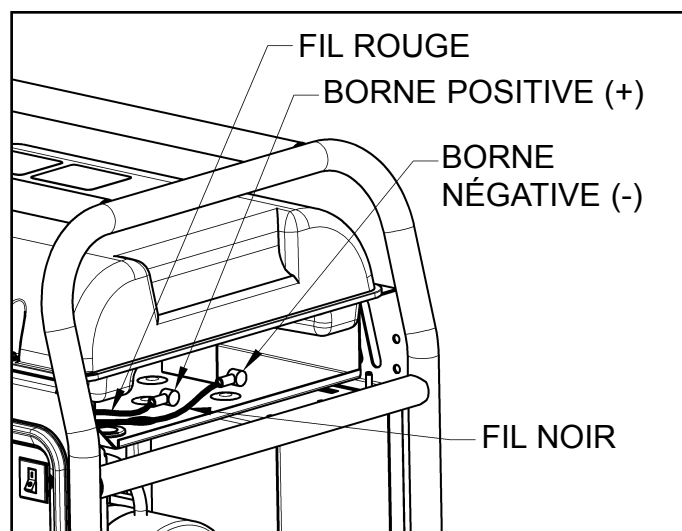
Insérez la nouvelle batterie ou réinstallez la nouvelle batterie comme suit : Placer la batterie à l'emplacement prévu. Branchez le fil métallique rouge no 10 à la borne positive (+) et le fil métallique noir no 10 à la borne négative (-) à l'aide du boulon, de l'écrou, et rondelle fournis. Assurez-vous que toutes les connexions sont bien serrées. Votre batterie est maintenant branchée et prête à l'emploi.

DÉMARRER LA GÉNÉRATRICE

NOTA : Assurez-vous que de l'huile a été ajoutée au moteur, tel qu'il est précisé dans le guide du propriétaire.

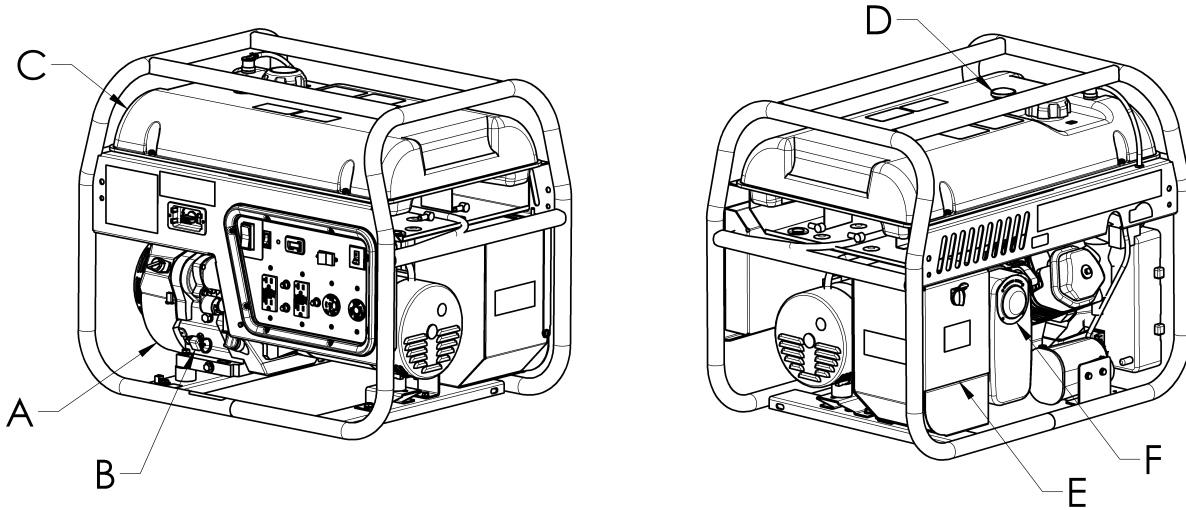
Mettez l'interrupteur ON/OFF du moteur en position ON. Presser et maintenir l'interrupteur ON/OFF en position de démarrage jusqu'à ce que le moteur démarre.

Note: Si le moteur ne démarre pas en 5 secondes, attendre 10 secondes et répéter les instructions.



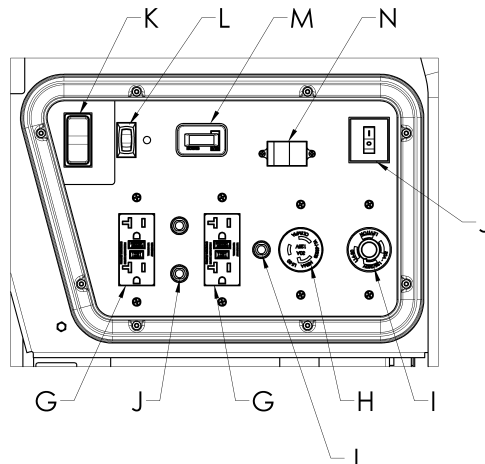
CARACTERISTICAS PRINCIPALES DEL GENERADOR

- | | |
|---|--|
| <p>A. Motor 389 cc Honda OHV</p> <p>B. El sensor del nivel bajo de aceite</p> <p>C. Tanque plástico de combustible con capacidad de 30.3 litros (8 galones)</p> | <p>D. Indicador de combustible</p> <p>E. Caja de almacenamiento</p> <p>F. Apagachispas</p> |
|---|--|



PANEL DE CONTROL

- | | |
|--|---|
| <p>G. NEMA 5-20R 125V - 20A Tomacorriente (GFCI)</p> <p>H. NEMA L5-30R 125V - 30A Receptáculo</p> <p>I. NEMA L14-30R 125/250V - 30A Receptáculo</p> <p>J. Cortacircuitos</p> <p>K. El motor On/Off (En/De) Interruptor</p> <p>L. Llave de control de marcha en vacío</p> | <p>M. Contador horario digital</p> <ul style="list-style-type: none"> • La prensa y el botón del modo de la liberación para bascular entre Reloj Totales y Reloj 1 (TMR1). • El Reloj Totales demuestra y registra las horas totales que su generador ha corrido. El Reloj Totales no puede reponer. • El Reloj 1 puede ser utilizado para rastrear horas operadoras para intervalos de servicio. El Reloj 1 puede reponer teniendo el botón del modo abajo por 3 segundos mientras TMR1 es demostrado. <p>N. Selector de voltaje</p> |
|--|---|



ARRANQUE ELÉCTRICO

El modelo de este generador se proporciona con capacidades de arranque tanto de impacto trasero como eléctrico. Evite el uso prolongado de arranque con manivela, pues esto puede dañar el motor.

La batería que se necesario es de plomo-ácido, de 12 voltios nominales, sellada y recargable y se puede poner en funcionamiento en cualquier posición sin que presente fugas. Cumple con las regulaciones de baterías antiderrame. Su cómodo tamaño ofrece una reducción del 30% sobre otras baterías convencionales.

Longitud = 7.14 pulg, Ancho = 3.03 pulg, Altura = 6.59 pulg

Altura = 12.56 lb

18AH nominal

Reconocida por UL

Número de parte de Pramac: 0063574

Lista de piezas del kit de batería

Artículo	Descripción	Cant.
A	*Perno, M5 x M12	2
B.	*Tuerca 5mm	2
C.	*Arandela plana M5	2

*Todas las partes son estándar y puede encontrarlas en su ferretería local.

Nota: Los generadores nuevos de marca se envían con las conexiones de la batería sin conectar. Las terminales positiva y negativa deben conectarse con la batería antes de que se ponga en marcha la función Arranque eléctrico.

Conexión inicial de la batería: Consulte las Instrucciones de instalación que aparecen a continuación.

Extracción e instalación de la batería:

Extracción: Retire la tuerca y el perno de la terminal negativa y la positiva, teniendo cuidado de no causar cortocircuito en las terminales. (Un cortocircuito al juntar las terminales puede causar chispas, daños a la batería o al generador y hasta quemaduras o explosiones.) Siempre observe las advertencias de seguridad que se suministran con la batería. Retire la batería; asimismo, recíclela y deséchela de manera adecuada.



PRECAUCIÓN



- **No cause cortocircuito en las terminales de las baterías.**
- **No realice la carga en un recipiente sellado.**
- **Mantenga alejadas las chispas y las llamas.**

Instalación:

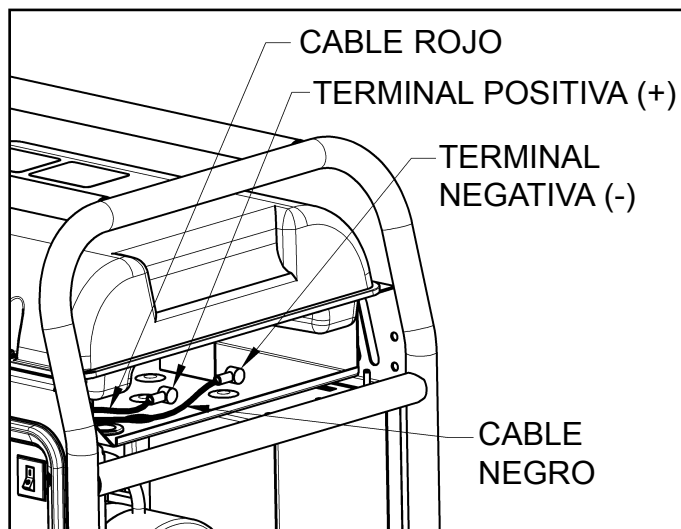
Acople la nueva batería, o vuelva a instalarla, como se muestra a continuación. Coloque la batería en la posición provista. Por medio del perno, tuerca, y la arandela suministrados, conecte el cable rojo diámetro 10 con la terminal positiva (+) y el cable negro diámetro 10 con la terminal negativa (-). Asegúrese de que todas las conexiones estén firmes. Ahora se encuentra conectada su batería y lista para utilizarse.

ARRANQUE DEL GENERADOR

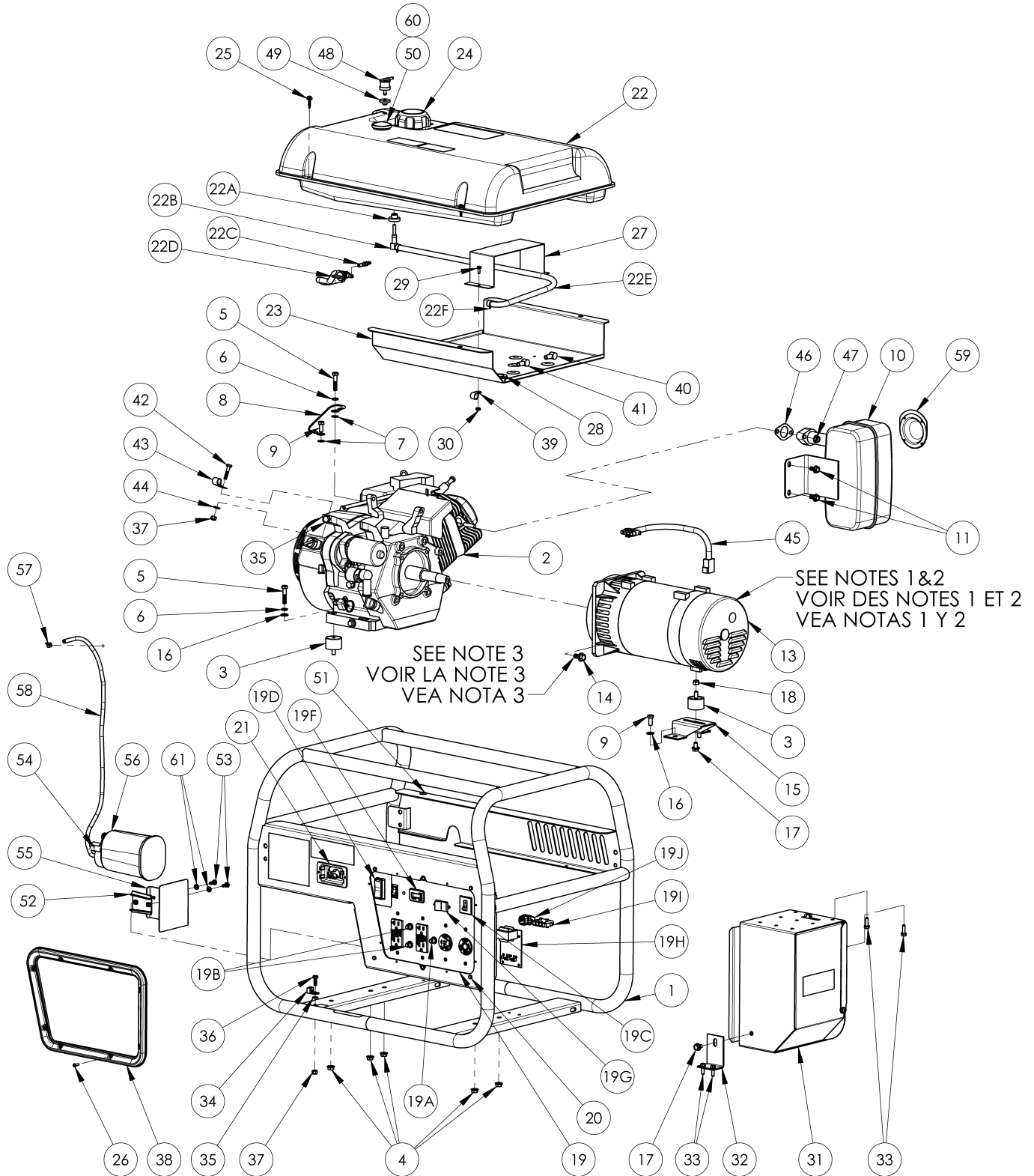
Nota: Asegúrese de que se haya agregado aceite al motor, según se especifica en el Manual del propietario.

Mueva el interruptor a posición de ON. Presione y mantenga el interruptor en posición de arranque hasta que el motor arranque y se suelte.

Nota: Si el motor no arranca después de 5 segundos, pare y espere 10 segundos y repita es paso.



PARTS DRAWING / SCHEMA DES PIÈCES / DIAGRAMA DE PIEZAS



SEE NOTE 3
VOIR LA NOTE 3
VEA NOTA 3

SEE NOTES 1 & 2
VOIR DES NOTES 1 ET 2
VEA NOTAS 1 Y 2

TORQUE / TORSION / TORSIÓN:
 1. ROTOR BOLT / BOULON DE ROTOR / PERNO DE ROTOR: 8-17 FT LB (10.8-23 N•m)
 2. STATOR BOLTS / BOULON DE STATOR / PERNOS DE ESTATOR: 5-9 FT LB (6.8-12.2 N•m)
 3. ADAPTOR BOLTS / BOULONS D'ADAPTEUR / PERNOS DE ADAPTADOR: 20-30 FT LB (40.7-67.8 N•m)

PD612MHBZ01

PARTS LIST / LISTE DES PIÈCES / LISTA DE PIEZAS

REF. NO.	PART NO.	DESCRIPTION	DESCRIPTION	DESCRIPCIÓN	QTY
1	0068756	Carrier, assembly	Ensemble transport	Transportador, conjunto	1
2	Note A	Engine 389 cc Honda OHV	Moteur 389 cc Honda	Motor 389 cc Honda	1
3	0051094	Isolator	Sectionneur	Aislador	3
4	0057254	Nut, hex flg 5/16-18	Écrous 5/16-18	Tuerca 5/16-18	5
5	Note B	Bolt, 5/16-18 x 1.50	Boulon	Perno	2
6	Note B	Washer, lock 5/16	Contre-écrou 5/16	Arandela, de cierre 5/16	2
7	Note B	Washer, star external 5/16	Rondelle à dents externa 5/16	Arandela, estrella 5/16	2
8	0049224	Assembly, ground wire	Ensemble fil de masse tressé a tierra	Conjunto, cable trenzado	1
9	Note B	Bolt, hex 5/16-18 x 3/4	Boulon, tête hex 5/16-18 x 3/4	Perno	3
10	0069445	Muffler	Silencieux	Silenciador	1
11	0000901.01	Bolt whz 5/16-24 x .63	Boulon	Perno	2
12	0063965	Cover, battery post	Couvercle	Tapa	1
13	AMM6800RB0000Z	Alternator Mecc Alte	Alternateur Mecc Alte	Alternador Mecc Alte	1
14	0000919.01	Bolt whz 3/8-16 x .75	Boulon	Perno	4
15	0067695	Bracket, stator	Support de stator	Soporte del estator	1
16	Note B	Washer, flat 5/16	Rondelle plate 5/16	Arandela, plana 5/16	3
17	0049279	Bolt whz 5/16-18 x .50	Boulon	Perno	2
18	0048736	Nut, nyloc 5/16-18	Écrous nyloc 5/16-18	Tuerca, nyloc 5/16-18	1
19	0068887	Panel, wired	Tableau complet câblé	Panel, cabeado completo	1
19A	0049382	Circuit Breaker 30 amp	Disjoncteurs 30 amp	Cortacircuitos 30 amp	1
19B	0049071	Circuit Breaker 20 amp	Disjoncteurs 20 amp	Cortacircuitos 20 amp	2
19C	0062838	Circuit Breaker 30 amp dual	Disjoncteurs 30 amp double	Cortacircuitos 30 amp doble	1
19D	0067612	Switch, Momentary	Interrupteur	Interruptor	1
19E	0050298	Switch, Rocker	Interrupteur	Interruptor	1
19F	0069300	Hour meter	Horomètre	Contador Horario	1
19G	0069041	Switch, Rocker 120V full power	Interrupteur	Interruptor	1
19H	0069027	Idle control module	Module de commande du ralenti	Módulo, control en vacío	1
19I	0062797	Connector, panel	Connecteur, tableau	Conector, panel	1
19J	0067515	Strain relief	Réducteur de tension	Protección contra tirones	1
20	0055323	Screw HH #10 x .50	Vis	Tornillo	4
21	0067645	Insert, fuel valve holder	Insertion de soupape	Adición de válvula	1
22	Note C	Fuel tank assembly	Ensemble complet du réservoir	Conjunto tanque	1
22A	0062673	Fuel Bushing	Bague d'essence	Buje de combustible	1
22B	0050766	Fuel fitting with filter	Raccord de carburant	Adaptador de combustible	1
22C	0064306	Connector 1/4 barb x 3/16 barb	Connecteur	Conector	1
22D	0049920	Fuel shut off	Robinet de carburant	Válvula de combustible	1
22E	1130634480	Fuel hose	Flexible de carburant	Manguera de combustible	1
22F	0035857	Clamp, Hose	Crampon, tuyau	Abrazadera, manguera	4
23	0064212	Shield, heat	Écran de chaleur	Pantalla para el calor	1
24	0056231	Fuel Cap	Capuchon	Tapa de combustible	1
25	0058618	Screw #10 x 1	Vis	Tornillo	4
26	0067855	Screw #8-18 x .50 Torx	Vis	Tornillo	8
27	0064222	Bracket, battery hold-down	Support, Botte	Soporte, batería	1
28	0057183	Grommet 7/8 ID	Oeillet	Arandela de cabo	1
29	Note B	Screw HSW #10-32 x .50	Vis	Tornillo	2
30	0051930	Nut Hex #10-32 KEPS	Écrous	Tuerca	2
31	0067698	Assembly, storage box	Ensemble de stockage de boîte	Conjunto, caja de almacenamiento	1
32	0067508	Bracket, storage box	Support	Soporte	1
33	GU0151	Screw HWH M6 x 20	Vis M6 x 20	Tornillo M6 x 20	4
34	0008854	Lug, ground	Oeillet de mise à la terre	Terminal, tierra	1
35	Note B	Washer, star external 1/4	Rondelle à dents externa 1/4	Arandela, estrella 1/4	2
36	Note B	Bolt, 1/4-20 x .75	Boulon	Perno	1
37	0040832	Nut, nyloc 1/4-20	Écrous nyloc 1/4-20	Tuerca, nyloc 1/4-20	2
38	0067848	Bezel, control panel	Panneau	Anillo	1
39	0047706	Clamp, nylon 1/2	Collier	Abrazadera	1
40	0064221	Boot, black	Botte, noir	Bota, negro	1
41	0064220	Boot, red	Botte, rouge	Bota, rojo	1
42	Note B	Bolt, 1/4-20 x 1.25	Boulon	Perno	1
43	0052931	J clamp	Collier	Pinza vinílica	1
44	Note B	Washer, flat 1/4	Rondelle plate 1/4	Arandela, plana 1/4	2
45	0067752	Harness, alternator to panel	Harnais	Arreos	1
46	0063362	Gasket	Joint	Empaquetadura	1
47	0061393	Nut whz 8mm	Écrous 8mm	Tuerca 8mm	2
48	0067767	Valve, rollover	Soupape	Válvula	1
49	0065127	Bushing, valve	Bague	Buje	1
50	0067718	Fuel gauge	Jauge de carburant	Indicador de combustible	1
51	0066813	Grommet, 3/8 ID	Oeillet	Arandela de cabo	1
52	0068728	Bracket, carbon canister	Support	Soporte	1

PARTS LIST / LISTE DES PIÈCES / LISTA DE PIEZAS

REF. NO.	PART NO.	DESCRIPTION	DESCRIPTION	DESCRIPCIÓN	QTY
53	0068747	Bolt HH M6 x 14	Boulon M6 x 14	Perno M6 x 14	2
54	1130688810	Fuel hose 10"	Flexible de carburant 10 po	Manguera de combustible 10 pulg	1
55	0069026	Shield, carbon canister	Écran	Pantalla	1
56	0068720	Carbon Canister	Cartouche de carbone	Canastillo de carbón	1
57	0050859	Clamp, Hose	Crampon, tuyau	Abrazadera, manguera	1
58	1130660180	Fuel hose 26"	Flexible de carburant 26 po	Manguera de combustible 26 pulg	1
59	0066808	Spark arrester	Pare-étincelles	Apagachispas	1
60	0068002	Grommet 1.20 ID	Oeillet	Arandela de cabo	1
61	Note B	Washer, lock 1/4	Contre-écrou 1/4	Arandela, de cierre 1/4	2

Note A: Pramac America, LLC will not provide engines as replacement parts. Engines are covered through the engine manufacturer's warranty. Consult the accompanying engine manual or contact our service department for assistance.

Note B: These are standard parts available at your local hardware store.

Note C: Contact your nearest Pramac Service Center for replacement fuel tanks.



WARNING: To avoid possible personal injury or equipment damage, a registered electrician or an authorized service representative should perform installation and all service. Under no circumstances should an unqualified person attempt to wire into a utility circuit.

Remarque A: Pramac America, LLC ne fournit pas de moteurs dans ses pièces détachées. Les moteurs sont couverts par la garantie du fabricant de moteurs. Consulter le manuel du moteur inclus ou contacter notre département de service après-vente pour toute assistance.

Remarque B: Ces pièces sont des pièces standard disponibles en quincaillerie.

Remarque C: Pour commander un réservoir de rechange, contacter Centre de service Pramac le plus proche.



AVERTISSEMENT: Pour éviter toute blessure personnelle ou dommage à l'équipement, l'installation et tout entretien devraient être effectués par un électricien qualifié ou un préposé au service autorisé. En aucun cas, une personne non-qualifiée ne devrait essayer de faire le raccord au circuit principal.

Nota A: Pramac America, LLC no proporcionará los motores como repuestos. Los motores están cubiertos por medio de la garantía del fabricante del motor. Consulte el manual adjunto del motor o comuníquese con nuestro departamento de servicio para recibir ayuda al respecto.

Nota B: Estas son piezas estándar disponibles en su ferretería local.

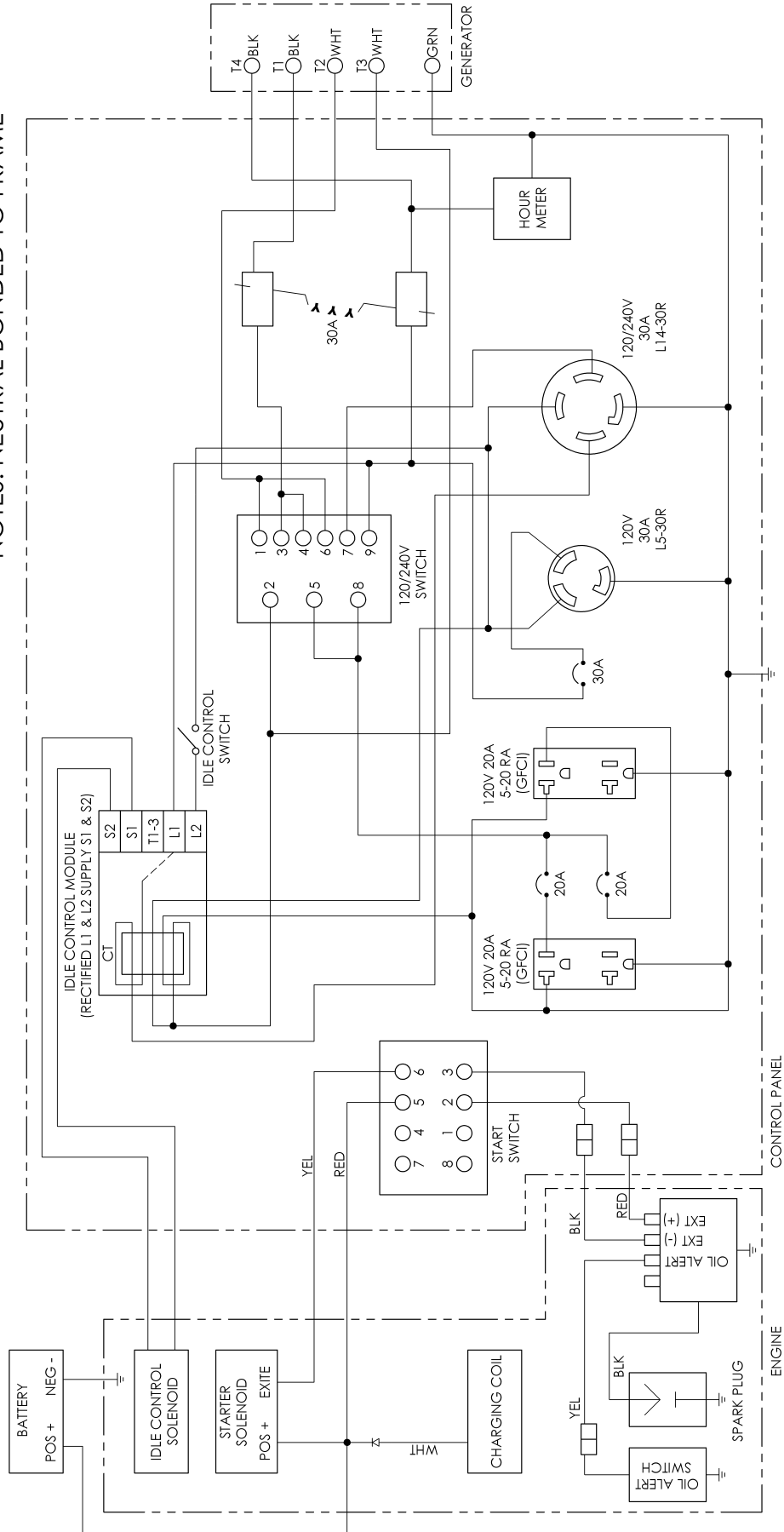
Nota C: Para hacer pedidos de tanques, localice el Centro de Servicio de Pramac más cercano.



ADVERTENCIA: Para evitar posibles lesiones físicas o daños materiales, es necesario que la instalación y todo el servicio sea realizado por un electricista matriculado o representatnte de servicio autorizado. Bajo ninguna circunstancia debe permitirse que una persona que no está capacitada trate de manipular cables dentro del circuito de servicio eléctrico.

S7200 WIRING SCHEMATIC / SCHÉMA ÉLECTRIQUE D'INSTALLATION / ALAMBRADO ESQUEMATICO

NOTES: NEUTRAL BONDED TO FRAME





**PRAMAC America
1300 Gresham Road
Marietta, GA 30062**

www.pramac.com

© 2011 Pramac America, LLC. All rights reserved.

© 2011 Pramac America, LLC. Tous droits réservés.

© 2011 Pramac America, LLC. Reservados todos los derechos.